

开平话拼音方案

维基百科，自由的百科全书

开平话拼音方案是部分开平话辞书（如《开平方音字典》^[1]和《开平方言》^[2]）里使用的拼音方案，用于标注开平（赤坎）方言语音。

目录
方案内容
声母
韵母
声调
标音举例
参考文献

方案内容

开平话拼音方案使用了26个拉丁字母中的24个，字母r与w不用于方案。

声母

赤坎方言共有21个声母。

b [p] 爸	p [pʰ] 怕	m [m] 么	f [f] 科	v [v] 华
d [t] 早	t [tʰ] 草	n [n] 脑	lh [ɬ] 嫂	l [l] 老
g [k] 高	k [kʰ] 卡	ng [ŋ] 我	h [h] 何	
z [ʈ] 助	c [ʈʰ] 初	s [s] 梳		
j [ʈsi-] 知	q [ʈʰi-] 持	x [si-] 诗		y [j] 也

- z, c, s与i相拼时，写作j, q, x。如ji知，qi持，xi诗。
- lh是两个字母表示的声母，普通话、广州话和英语中均无此音。

韵母

赤坎方言共有40个韵母。

	单韵母			复韵母			鼻尾韵						塞尾韵					
a行	a [a]	阿	ai [ai]	矮	ao [au]	拗	am [am]	庵	an [an]	晏	ang [aŋ]	莺	ab [aᵑ]	鸭	ad [aᵀ]	押	ag [ak]	德
e行	e [e]	诶	ei [ei]	界	eu [eu]	休	em [em]	砧	en [en]	丁			eb [eᵑ]	立	ed [eᵀ]	的		
o行	o [ɔ]	哦	oi [ɔi]	爱					on [ɔn]	安	ong [ɔŋ]	当			od [ɔᵀ]	夺	og [ɔk]	恶
i行	i [i]	依			iu [iu]	钧	im [im]	店	in [in]	颠			ib [iᵑ]	碟	id [iᵀ]	跌		
ie行			ie [iɛ]	爹							ieng [iɛŋ]	顶					ieg [iɛk]	啄
u行	u [u]	多	ui [ui]	对	uo [uɔ]	禾			un [un]	敦	ung [uŋ]	东			ud [uᵀ]	突	ug [uk]	屋
鼻韵							m [m]	唔			ng [ŋ]	五						

- 与声母y拼合的i行和ie行韵母，与零声母状态下的i行和ie行韵母存在对立。
- o行韵母中的的oi on od，实际发音为uoi uon uod。
- 赤坎一部分人把韵母uo归入韵母o；oi on od读作oi on od。

声调

赤坎方言有10个基本声调，但阴平与阴去的调值相混。本方案采用符号法标调，用’ * - > ` 诸符号标在音节之后表示声调。此外赤坎方言中还有变调的现象。

基本声调									
调类	1	2	3	4	5	6	7	8	9
名称	阴平/去	阳平	阴上	阳上	阳去	中入	阴入	新入	阳入
调号	’	*	-	>	`	’	-	>	`
调值	33	11	55	21	32	3	5	21	32
举例	衣/意	移	椅	以	易	百	北	伯	白
拼音	yi’	yi*	yi-	yi>	yi`	bag’	bag-	bag>	bag`
音标	jiᵀᵀ	jiᵀᵀ	jiᵀᵀ	jiᵀᵀ	jiᵀᵀ	baᵑᵀᵀ	baᵑᵀᵀ	baᵑᵀᵀ	baᵑᵀᵀ

升变调是变调中最常见的，会产生4个新调值。新调值都是原调值的基础上末尾升到5度。

升变调

名称	阴平/去变调	阳平变调	阳上变调	阳去变调
调号	' -	* -	> -	` -
调值	33→35	11→15	21→215	32→325
举例	阿意	阿愉	阿雨	阿裕
拼音	a' yi' -	a' yi* -	a' yi> -	a' yi` -
音标	aH ji1	aH ji1	aH ji1	aH ji1

入声升变调

调号	' -	* -	> -	` -
调值	33→35	11→15	21→215	32→325
举例	买鸭	白鹤	牙刷	假日
拼音	mai' ab' -	bag` hog> -	nga* cad> -	ga- nged` -
音标	mai1 ap1	vak1 hok1	ŋa1 tsʰat1	ka11 ɲit1

此外还有低降变调。

在口语中，某些词语会出现本调读如阳上的情况。

低降变调

名称	低降变调
调号	>
调值	21
举例	日头
拼音	nged` hao>
音标	ŋet1 hau1

标音举例

汉字

你系台山人还系开平人啊？
你嘅大佬到乃啊？
唔该你同我斟杯茶。
龙床唔及狗窠。
吃得咸鱼抵得渴。
好唔好，问过三个佬。

开平话拼音

nei' hai` hoi* san' ngen* van* hai` hoi' pen* ngen* a'
nei' ge' ai` lo- o' nai> - a'
m* goi' nei' hung* ngoi' jim' boi' ca*
lung* cong* m* gib` gao- ao>
hieɡ' ag' ham* ngui> ai- ag' hod'
ho- m* ho- mun` guo' lham' goi' lo-

参考文献

- 邓均. 开平方音字典. 广西民族出版社. 2003. [ISBN 9787536344853](#).
- 邓均. 开平方言. 湖南电子音像出版社. 2000.

取自 [“https://zh.wikipedia.org/w/index.php?title=开平话拼音方案&oldid=69994610”](https://zh.wikipedia.org/w/index.php?title=开平话拼音方案&oldid=69994610)

本页面最后修订于2022年2月4日 (星期五) 06:15。

本站的全部文字在知识共享 署名-相同方式共享 3.0协议之条款下提供，附加条款亦可能应用。（请参阅使用条款）
Wikipedia®和维基百科标志是维基媒体基金会的注册商标；维基™是维基媒体基金会的商标。
维基媒体基金会是按美国国内税收法501(c)(3)登记的非营利慈善机构。